



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

EUROSYSTEM

14. November 2006

PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIRTER AUSWEIS DES EUROSISTEMS ZUM 10. NOVEMBER 2006

Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 10. November 2006 entsprach der Rückgang um 180 Mio EUR in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva I) der Veräußerung von Gold durch drei Zentralbanken des Eurosystems (dieser Verkauf erfolgte in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände vom 27. September 2004).

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) verringerte sich aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen um 0,1 Mrd EUR auf 152,1 Mrd EUR.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) stiegen um 0,5 Mrd EUR auf 79,8 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) sank um 1,4 Mrd EUR auf 595,6 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) nahmen um 1,8 Mrd EUR auf 46,7 Mrd EUR ab.

Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) verringerten sich um 4 Mrd EUR auf 423 Mrd EUR. Am Mittwoch, dem 8. November 2006, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 307 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 303 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme sowohl der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) als auch der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) betrug praktisch null, was in etwa dem Betrag der Vorwoche entsprach.

Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen erhöhten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 2,5 Mrd EUR auf 172,6 Mrd EUR.

Europäische Zentralbank

Direktion Kommunikation, Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 8304, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.

Aktiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1Gold und Goldforderungen	174.860	-180	1Banknotenumlauf	595.647	-1.376
2Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	142.834	826	2Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	172.666	2.454
2.1Forderungen an den IWF	10.879	-345	2.1Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	172.644	2.461
2.2Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	131.955	1.171	2.2Einlagefazilität	19	-10
			2.3Termineinlagen	0	0
3Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	23.683	167	2.4Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	11.218	354	2.5Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	3	3
4.1Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	11.218	354	3Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	128	0
4.2Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	4Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0
5Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	423.008	-3.999	5Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	54.799	-2.219
5.1Hauptrefinanzierungsgeschäfte	303.003	-3.997	5.1Einlagen von öffentlichen Haushalten	46.679	-1.790
5.2Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	120.002	0	5.2Sonstige Verbindlichkeiten	8.120	-429
5.3Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	6Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	16.327	-63
5.4Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	7Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	101	1
5.5Spitzenrefinanzierungsfazilität	0	-1	8Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	8.610	1.125
5.6Forderungen aus Margenausgleich	3	-1	8.1Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	8.610	1.125
6Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	9.060	-46	8.2Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
7Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	79.795	526	9Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	5.701	0
8Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	40.027	0	10Sonstige Passiva	70.551	-262
9Sonstige Aktiva	208.347	2.014	11Ausgleichsposten aus Neubewertung	123.721	0
Aktiva insgesamt	1.112.832	-338	12Kapital und Rücklagen	64.581	2
Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.					

Passiva insgesamt	1.112.832	-338
--------------------------	------------------	-------------

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.